Health Literacy Resource List for Educators March 2007

This publication is a collection of resources on the topic of health literacy, tools for developing/evaluating materials and sources of easy-to-read nutrition materials. Many of the resources are Web-based; however, some are also available in print. Materials may also be available to borrow from the National Agricultural Library (NAL). Lending and copy service information is provided at the end of this document. If you are not eligible for direct borrowing privileges, check with your local library on how to borrow through interlibrary loan. Materials cannot be purchased from NAL. Contact information is provided if you wish to purchase any materials on this list.

This Resource List is available from the Food and Nutrition Information Center's (FNIC) Web site at http://www.nal.usda.gov/fnic/pubs/bibs/edu/health_literacy.pdf. A complete list of FNIC publications can be found at http://fnic.nal.usda.gov/resourcelists.

Table of Contents:

- I. Health and Media Literacy
 - A. Electronic Resources
 - **B.** National Contacts
- II. Developing and Evaluating Materials
 - A. Electronic Resources
 - B. Tools for Assessing Readability
- III. Sources of Easy-to-Read Nutrition Materials

I. Health and Media Literacy

A. Electronic Resources

California Health Literacy Initiative

Web site: http://cahealthliteracy.org/resource_center.html

Description: Health literacy presentations and tools for adult educators and health

professionals.

Making your Healthcare Facility Literacy-Friendly

National Center for the Study of Adult Learning and Literacy

Web site: http://www.ncsall.net/index.php?id=1163

Description: Tools for improving the health literacy environment of hospitals and health

care centers.

Health Literacy Improvement

U.S. Department of Health and Human Services

Office of Disease Prevention and Health Promotion

Web site: http://www.health.gov/communication/literacy/default.htm

Description: Government resources and reports on health communication and literacy.

Health Literacy: A Prescription to End Confusion

Institute of Medicine

Web site: http://www.nap.edu/catalog/10883.html

Description: Research as well as recommendations for improving health literacy. Can

be read online free; PDF and hard copy of book (368 pages) available for cost.

Health and Literacy Special Collection

World Education

Web site: http://lincs.worlded.org/index.htm

Description: Health lessons and activities; easy-to-read health information; multilingual

information and health literacy research.

Health Literacy Studies

Harvard School of Public Health

Web site: http://www.hsph.harvard.edu/healthliteracy/materials.html
Description: Tools, research and curriculum to support health literacy.

Health and Media Literacy

Center for Media Literacy

Web site: http://www.medialit.org/focus/prev_home.html

Description: Educational and professional resources about media literacy as it relates

to health information.



In Plain Language

World Education and National Center for the Study of Adult Learning and Literacy

Web site: http://www.hsph.harvard.edu/healthliteracy/overview.html#Two

Description: Video provides information for medical and public health professionals on health literacy and its impact on public health and medicine. Video can be viewed online free; copy of video can be ordered for cost. Includes testimonials from low-literate adults. Slide show with overview of health literacy also available to view.

Low Health Literacy: You Can't Tell by Looking

American Medical Association

Web site: http://www.ama-assn.org/ama/pub/category/8035.html

Description: Video featuring a series of interviews conducted with individuals who are

unable to read, understand and act on health care information.

Media Literacy

PBS Teacher Source

Web site: http://www.pbs.org/teachers/media_lit/index.html

Description: Activities and resources for incorporating and integrating media literacy

into classroom topics (health, science, nutrition, etc).

MediaLiteracy.com

Web site: http://www1.medialiteracy.com/

Description: Links and resources concerning media literacy.

New Mexico Media Literacy Project

Web site: http://www.nmmlp.org/

Description: Presentations, trainings and curriculum supporting media literacy.

Popular Topics: Improving Health Literacy

Plain Language Action and Information Network (PLAIN)

Web site: http://www.plainlanguage.gov/populartopics/health_literacy/index.cfm
Description: Government resources for defining and addressing health literacy.

B. National Contacts

Alliance for a Media Literate America

721 Glencoe St. Denver, CO 80220

Phone: 1-888-775-AMLA Email: info@amlainfo.org

Web site: http://www.amlainfo.org/



American Medical Association Foundation

515 North State Street Chicago, IL 60610 Phone: 312-464-4200

Web site: http://www.ama-assn.org/ama/pub/category/8115.html

Center for Media Literacy

PO Box 64-1909

Los Angeles, CA 90064 Phone: 310-581-0260 Email: cml@medialit.org

Web site: http://www.medialit.org

National Center for the Study of Adult Learning and Literacy

44 Farnsworth Street
Boston, MA 02210
Phone: 617-482-9485
Email: ncsall@worlded.org

Web site: http://www.ncsall.net/

National Institute for Literacy

1775 I Street, NW, Suite 730 Washington, DC 20006 Phone: 202-233-2025

Web site: http://www.nifl.gov/

Partnership for Clear Health Communication

1615L St. NW, Suite 1000 Washington, DC 20036

Web site: http://www.askme3.org/PFCHC/

II. Developing and Evaluating Materials

A. Electronic Resources

An Author's Guide - Substitute Word List

University of Utah Health Services Center

Web site: http://uuhsc.utah.edu/pated/authors/substitute2.html

Description: List of words common in health literature along with substitute words to

lower the readability level.



Beyond the Brochure: Alternative Approaches to Effective Health Communication

AMC Cancer Research Center

Web site: http://www.cdc.gov/cancer/nbccedp/bccpdfs/amcbeyon.pdf

Description: Booklet to help educators identify means of providing education to low-literate audiences that do not rely upon printed words. Includes information on adapting, developing and testing materials.

Checklist for Assessing Print Materials

United States Department of Health and Human Services

Health Care Financing Administration

Web site: http://www.hsph.harvard.edu/healthliteracy/how_to/guide_cklst.pdf
Description: Guide focusing on writing, designing, and testing written materials.

Clear & Simple: Developing Effective Print Materials for Low-Literate Readers

National Cancer Institute and National Institutes of Health

Web site: http://www.cancer.gov/cancerinformation/clearandsimple

Description: Guide outlining a process for developing publications for people with limited-literacy skills. Includes information on target audience research, designing and developing materials and how to pre-test publications.

Guide to Evaluating Audiovisual Nutrition Education Programs

Iowa State University Extension and Iowa Department of Public Health, Bureau of Nutrition and WIC

Web site: http://www.extension.iastate.edu/Publications/SP121.pdf

Description: A step-by-step process to evaluating audiovisuals nutrition programs.

Guide to Evaluating Written Nutrition Education Materials

Iowa State University Extension and Iowa Department of Public Health, Bureau of Nutrition and WIC

Web site: http://www.extension.iastate.edu/Publications/SP119.pdf

Description: A step-by-step process to evaluating written nutrition education materials.

Guidelines for Communicating the Emerging Science of Dietary Components for Health

International Food Information Council Foundation and Institute of Food Technologists

Web site: http://www.ific.org/nutrition/functional/guidelines/

Description: Guidelines for translating research into understandable messages for consumers.

Health CommKey

Rollins School of Public Health Emory University

Web site: http://cfusion.sph.emory.edu/PHCI/Users/LogIn.cfm
Description: Online database of health communication research.



How to Write Low Literacy Materials

Journal of Extension

Web site: http://www.joe.org/joe/2001february/tt2.html

Description: Article on writing and evaluating materials for low-literate audiences.

Recipe Checklist: A Tool to Aid Development of Recipes for Audiences with

Limited ResourcesJournal of Extension

Web site: http://www.joe.org/joe/2002december/tt4.shtml **Description:** Article providing guidelines for creating recipes.

Testing Your Materials and Dissemination Strategy

Agency for Healthcare Research and Quality

Web site: http://www.talkingquality.gov/docs/section5/5_1.htm

Description: Methods for testing and improving education and outreach materials.

Using Communication to Improve Nutrition

World Bank Web site:

http://web.worldbank.org/WBSITE/EXTERNAL/TOPICS/EXTHEALTHNUTRITIONANDP OPULATION/EXTNUTRITION/0,,contentMDK:20205536~menuPK:282580~pagePK:148 956~piPK:216618~theSitePK:282575,00.html

Description: Part of toolkit for addressing nutrition concerns; incorporates principles of social marketing. A hard copy of the toolkit in its entirety is available at cost.

Writing for a Changing World: Reaching Low Literacy Audiences with Print Material

University of Minnesota Extension

Web site: http://www.extension.umn.edu/distribution/communications/DL6052.html **Description:** Brochure featuring writing tips and resources designed to help in the communication of health messages to audiences with limited literacy skills.

Writing for Reading: Guide for Developing Print Materials in Nutrition for Low-Literacy Adults

University of Wisconsin-Madison

Web site: http://www.extension.iastate.edu/nutrition/nutrition/b3545.pdf

Description: Guide for targeting and developing nutrition information for adults with

limited literacy skills.



B. Tools for Assessing Readability

An Author's Guide - The Smog Readability Formula

University of Utah Health Services Center

Web site: http://uuhsc.utah.edu/pated/authors/readability.html

Description: Guide to using the SMOG readability formula. Instructions for using the

Flesch-Kincaid Grade Level Index also offered.

Discovery School's Teacher Helpers: Fry Readability Graph

Discovery Communications, Inc.

Web site: http://school.discovery.com/schrockguide/fry/fry.html

Description: Discusses Fry readability graph and other readability techniques. Provides

information on how to use Microsoft Word to analyze readability.

In Other Words...Assessing Readability: Rules for Playing the Numbers Game

Health Literacy Consulting

Web site: http://www.healthliteracy.com/article.asp?PageID=3806

Description: Article on preparing materials for readability testing and the pros and cons

of using computer software programs to test readability.

SMOG Readability Calculator

G. Harry McLaughlin

Web site:

http://www.harrymclaughlin.com/SMOG.htm

Description: Online calculator for the SMOG readability formula.

Writing Tips: The Fog Index

University of Minnesota.

Web site:

http://www.fpd.finop.umn.edu/groups/ppd/documents/information/writing_tips.cfm

Description: Provides an online Fog Index calculator.

III. Sources of Easy-to-Read Nutrition Education Materials

This list provides a sample of organizations and is not all-inclusive.

American Diabetes Association

Attn: Customer Service 1701 North Beauregard St. Alexandria, VA 22311

Phone: 800-342-2383

Web site: http://www.diabetes.org

Sample of Topics Covered: diabetes, heart health, physical activity



American Dietetic Association

216 W. Jackson Blvd. Chicago, IL 60606

Phone: 800-877-1600 ext. 5000 **Web site:** http://www.eatright.org

Sample of Topics Covered: healthy eating, fats, functional foods, weight management

Channing Bete Company, Inc.

One Community Place

South Deerfield, MA 01373-0200

Phone: 800-477-4776

Email: custsvcs@channing-bete.com **Web site:** http://www.channing-bete.com/

Sample of Topics Covered: maternal and child health; obesity prevention

Food and Health Communications

P.O. Box 266498 Weston, FL 33326 Phone: 800-462-2352

Web site: http://www.foodandhealth.com/

Samples of Topics Covered: MyPyramid, Dietary Guidelines for Americans, food

preparation, physical activity, fruits and vegetables

Food Safety and Inspection Service

United States Department of Agriculture

Washington, DC 20250 Phone: 402-344-5000 Hotline 800-233-3935

Email: fsis.outreach@usda.gov

Web site: http://www.fsis.usda.gov/index.htm

Sample of Topics Covered: cooking temperatures, food safety in emergencies

Health Promotion Council of Southeastern Pennsylvania

260 South Broad St., 17th Floor

Philadelphia, PA 19102 Phone: 215-731-6150 Email: hpcpa@phmc.org

Web site: http://www.hpcpa.org/

Sample of Topics Covered: chronic disease risk reduction and control, healthy eating,

physical activity



IDC Publishing

International Diabetes Center 3800 Park Nicollet Blvd. Minneapolis, MN 55416 Phone: 888-637-2675

Email: pnhicustsvc@parknicollet.com

Web site: http://www.idcpublishing.com/index.cfm
Sample of Topics Covered: diabetes management

Iowa State University

Extension Distribution Center 119 Printing and Publications Building Iowa State University Ames. IA 50011

Phone: 515-294-5247 Email: pubdist@iastate.edu

Web site: https://www.extension.iastate.edu/store/ListCategories.aspx?TopicID=6
Sample of Topics Covered: breastfeeding; infant nutrition, physical activity, healthy

snacks

National Cancer Institute

Publications Ordering Service

P.O. Box 24128

Baltimore, MD 21227 Phone: 800-422–6237

Web site: https://cissecure.nci.nih.gov/ncipubs/

Sample of Topics Covered: cancer prevention and management

National Diabetes Information Clearinghouse

1 Information Way Bethesda, MD 20892 Phone: 800-860-8747

Email: ndic@info.niddk.nih.gov

Web site: http://diabetes.niddk.nih.gov/dm/ez.asp

Sample of Topics Covered: diabetes prevention and management

National Digestive Diseases Information Clearinghouse

2 Information Way Bethesda, MD 20892 Phone: 800-891-5389

Email: nddic@info.niddk.nih.gov

Web site: http://digestive.niddk.nih.gov/ddiseases/ez.asp

Sample of Topics Covered: digestive disorders, lactose intolerance



National Heart Lung and Blood Institute

Health Information Center

Attention: Web Site P.O. Box 30105 Bethesda, MD 20824 Phone: 301-592-8573 TTY: 240-629-3255

Email: NHLBlinfo@nhlbi.nih.gov

Web site: http://www.nhlbi.nih.gov/health/public/heart/index.htm

Sample of Topics Covered: heart health, obesity

The National Institute of Child Health and Human Development (NICHD)

P.O. Box 3006

Rockville, MD 20847 Phone: 800-370-2943 TTY: 888-320-6942

Email: NICHDInformationResourceCenter@mail.nih.gov
Web site: http://www.nichd.nih.gov/health/education/

Sample of Topics Covered: gestational diabetes, bone health, oral health, child health

and nutrition

National Oral Health Information Clearinghouse

National Institutes of Health Bethesda, MD 20892-3500 Phone: 301-402-7364

Email: nidcrinfo@mail.nih.gov

Web site: https://www.nidcr.nih.gov/OrderPublications/

Sample of Topics Covered: oral health

Oregon State University

Publication Orders

Extension and Station Communications

Oregon State University 422 Kerr Administration Corvallis, OR 97331-2119

Phone: 800-561-6719 or 541-737-2513 Email: puborders@oregonstate.edu

Web site: http://extension.oregonstate.edu/catalog/

Sample of Topics Covered: healthy cooking, recipes, food guides, tips for budgeting

and food purchasing



United States Food and Drug Administration

5600 Fishers Lane

Rockville, MD 20857-0001 Phone: 888-463-6332

Web site: http://www.fda.gov/opacom/lowlit/7lowlit.html

Sample of Topics Covered: food safety, diabetes, heart health

University of Connecticut Family Nutrition Program-Hispanic Health Council

Attention: Lisa Phillips

CT Family Nutrition Program Department of NUSC, U-17

Storrs, CT 06269 Phone: 860-486-3635

Email: lphillip@canr.uconn.edu

Web site: http://www.hispanichealth.com/pana.htm

Sample of Topics Covered: breastfeeding, infant nutrition and feeding

University of Massachusetts, Amherst

Department of Nutrition School of Public Health and Health Sciences University of Massachusetts 100 Holdsworth Way Amherst, MA 01003

Phone: 413-545-0740
Email: nepcontact@umext.umass.edu

Web site: http://www.umass.edu/umext/nutrition/programs/efnep/resources/
Sample of Topics Covered: recipes, food labels, grains, fruits and vegetables

University of Minnesota Extension Service

Extension Distribution Center 405 Coffey Hall 1420 Eckles Avenue University of Minnesota St. Paul. MN 55108

Phone: 800-876-8636

Email: ShopExtension@umn.edu

Web site: http://shop.extension.umn.edu/Default.aspx
Sample of Topics Covered: food safety, healthy eating



University of Nebraska Lincoln Extension

444 Cherrycreek Rd., Suite A

Lincoln, NE 68528 Phone: 402-441-7180

Web site: http://lancaster.unl.edu/food/

Sample of Topics Covered: food safety, recipes, food storage, MyPyramid

University of Wisconsin Cooperative Extension

Cooperative Extension Publications 432 North Lake Street, Room 103 Madison, WI 53706

Phone: 877-947-7827 Email: pubs@uwex.edu

Web site: http://learningstore.uwex.edu/Easy-to-Read-C59.aspx

Sample of Topics Covered: food safety, tips for budgeting and food shopping, recipes

Washington State Department of Health

Office of Health Promotion

P.O. Box 47833 Olympia, WA 98504

Email: HERE@doh.wa.gov

Web site: http://www3.doh.wa.gov/here/materials/HERE CRAListing.aspx

Sample of Topics Covered: diabetes, adolescent health, maternal and child health

This resource list was compiled by:

Elizabeth Widen, BS, Dietetic Intern Kathleen M. Pellechia, RD, Nutrition Information Specialist Janice K. Schneider, MS, RD, Nutrition Information Specialist

Acknowledgment is given to the following FNIC reviewers:

Rachel Tobin, MS, RD, Nutrition Information Specialist Shirley King Evans, MEd, RD, Acting Nutrition and Food Safety Program Leader

This publication was developed in part through a Cooperative Agreement with the Department of Nutrition and Food Science in the College of Agriculture and Natural Resources at the University of Maryland.

Locate additional FNIC publications at http://fnic.nal.usda.gov/resourcelists.



Food and Nutrition Information Center Agricultural Research Service, USDA National Agricultural Library, Room 105 10301 Baltimore Avenue Beltsville, MD 20705-2351 Phone: 301-504-5414

Fax: 301-504-6409 TTY: 301-504-6856

Contact: http://fnic.nal.usda.gov/contact
Web site: http://fnic.nal.usda.gov

The National Agricultural Library (NAL) provides lending and photocopying services to U.S. Department of Agriculture (USDA) employees. Non-USDA users can obtain materials from NAL through the interlibrary lending services of their local, corporate, or university library. For further information on NAL's document delivery services visit their Web site at http://www.nal.usda.gov/services/request.shtml.

For questions on document delivery services please call 301-504-5717 or submit a question at http://www.nal.usda.gov/services/ask.php.

The use of trade, firm, or corporation names in this publication (or page) is for the information and convenience of the reader. Such use does not constitute an official endorsement or approval by the USDA or the Agricultural Research Service (ARS) of any product or service to the exclusion of others that may be suitable.

USDA prohibits discrimination in all its programs and activities on the basis of race, color, national origin, age, disability, and where applicable, sex, marital status, familial status, parental status, religion, sexual orientation, genetic information, political beliefs, reprisal, or because all or a part of an individual's income is derived from any public assistance program. (Not all prohibited bases apply to all programs.)

Persons with disabilities who require alternative means for communication of program information (Braille, large print, audiotape, etc.) should contact USDA's TARGET Center at 202-720-2600 (voice and TDD).

To file a complaint of discrimination write to USDA, Director, Office of Civil Rights, 1400 Independence Avenue, S.W., Washington, D.C. 20250-9410 or call 800-795-3272 (voice) or 202-401-0216 (TDD). USDA is an equal opportunity provider and employer.

